# Installing iStarDict and DDC Dzongkha Dictionaries on an iPhone from Windows

## **I. Preliminary Requirements:**

### A. Your iPhone must be Jailbroken

- Your iPhone must be <u>Jailbroken</u> in order to install the iStarDict app through Cydia (which is an application for iOS that enables users to find and install software packages on jailbroken Apple iOS devices).
- Without jailbreaking, you won't see Cydia, an alternative to the iTunes store, which you will need to download and install iStarDict .
- Please refer to the technician at any reputable mobile shop in town for Jailbreaking your iPhone.
- If your iPhone is jailbroken, avoid upgrading to iOS 7.1

## II. Download and Install afc2add, and iStarDict

#### A. Install afc2add program through Cydia on your mobile device.

(The afc2add package allows USB access from your PC to the filesystem on an iOS device.)

1. Open Cydia from your phone.



2. In the search bar, enter afc2add. You should find the file you searched for below your entry. Select the file.

Q. Pačkage Names & Descriptions	••••• 8-Mobile • 7:07 PM • 99% • Afc2add • • • • • • • • • • • • • •
	Q W E R T Y U I O P A S D F G H J K L & Z X C V B N M &
Conta Sectore Channel Materie	123 🌐 space Search

3. At the top right corner, you will see an option to install. Click on this and confirm.



- 4. Once the installation is complete, it will ask you to reboot your device. Click on Reboot Device.
- 5. You can now exit Cydia.

#### **B. InstalliStarDict application on iPhone**

(iStarDict is the teccomended dictionary application to use with the DDC Dzongkha dictionaries.)

- 7:05 PM •••• B-Mobile 😤 8:10 PM Ø 99% 0 99% Q Istardict 0 Store iStarDict Dictionary î QWE R 0 P Т Y U S A D F G Ζ С V BN ÷ X M  $\otimes$ 123 . space
- 2. At the top right corner, you will see an option Install. Click on it and then on Confirm. The installation procedure will start.

Search Details →	Cancel Confirm →
iStarDict Dictionary 1.3.3	Continue Queuing
	Statistics
Change Package Settings >	Downloading 187.9 k
Author Kyun Sang Song >	Modifications
3	Install iStarDict Dictionar
Charles Courses Advances Querter Course the iStarDict app is installe Course B-Mobile ♥ ≥ 8:10 PM ● 99% ● + Running	ed, click on Return to Cydia. ••••• B-Mobile © 8:10 PM © 99% Complete



1. Open Cydia from your phone, click on Search and enter iStarDict.

4. To check if iStarDict is installed, go back to your home screen and look for iStarDict icon.



## III. Downloading and Installing DDC Dzongkha Dictionaries

#### A. Download DDC Dzongkha Dictionaries

Download the DDC Dzongkha Dictionaries files in StarDict Format from here and save them on your computer.

B. UsingiFunBox to copy Dictionary files from your PC to your iPhone.

#### Steps:

- 1. **Download iFunBox** for Windows.
- 2. After downloading, go to the directory where the file is saved and unzip/extract the downloaded file.
- 3. Right-click and open the extracted folder "ifunbox ► ifunbox.win ► iFunBox.exe".

	Open		
102	Add to VLC media player's Playlist		
Intelexe	Open as Notebook in OneNote		
	Play with VLC media player		
	7-Zip	•	
	Share with		
200	TeraCopy		
1	Groove Folder Synchronization	- 10	
	Restore previous versions		
0	Scan ifunbox		
	Include in library	- F.	
	Adobe Drive CS4	- >	
	Send to	×	
	Cut		
	Сору	- 1	
	Create shortcut		
	Delete		
	Rename		
	Properties		



4. You should then see an iFunBox window similar to the one shown below:

If you have already jailbroken	your device with EvasiOn 7 -but if	unBox still says it's "Jailed", try in	stalling "afc2add" from Cydia. Click 1	to learn mo
New Apps			more >	
Weight Watche	Adventure Town	Match the Dot 수수수수수 Free	Yidio 유학수수학 Free	
FIFA Official A	TextNow 5	Icycle: On Thi	Cabela's Big	ГОР
MonsterCrafter	Angry Birds Gol ଜନନ୍ତର୍ବନ୍ତ	Frozen Free Fall	LEGO® Star W 양양양양양	
Free	Free	Free	Free	

5. Click on the iFunbox Classic tab.



6. Now connect your device to the computer via USB cable. You will see the menu of your device on the left pane of iFunBox similar to the image shown below.



7. From the left pane, click on "Raw File System" to view the file system of your device.



8. Open the folder var  $\blacktriangleright$  mobile  $\blacktriangleright$  Library.



9. Select "Actions ► New ► Folder"

[Rinzin]://var/mobile/Library											(III)
nbox Classic	inaging Ap	p Data	🕍 Quick	Toolbox	A Find	More App	Ri	nzin [ iPho	ne 45 ]		0
der 🤹 Refresh 🛧 Go Up Leve	File View	bnail View	Copy From	рс 🐖 Сору Т	o PC   🚨 Ins	tall App	Actions Se	arch Files   🕻	Settings		
var •	Accounts	AddressBool	Aggregate	ApplePush	Application Support	Applicatio	Assets	BackBoard	BulletinBo	BytaFont	Caches
Keychains Managed Preferen MobileDevice MobileSoftwarel In	D	D	0	D	D	D			D	D	0
audit	Calendar	Carrier Bundle.bu	CarrierDefa	Configurat	Cookies	Customize	DataAccess	Duet	FairPlay	FontSwap	GameKit
cache db cache cache	D	0	D	D	D	D	D	D	D	D	0
empty evasi0n7	IdentitySer	Inboxes	Keyboard	Logs	Mail	Maps	MediaStream	Mobile Documents	MobileInst	MusicLibrary	Notes
folders keybags folders lib local	D	0	Ø	D	0	Ø	Ø	Ø	0	D	D
lock	OTALogging	Operator Bundle.bu	Passes	Phone	Preferences	SMS	Safari	SafeHarbor	Saved Applicati	Social	SoftwareU
logs E mobile	D	D	Ø	D	Ø	Ø	0	0	Ø	D	
Containers Documents	Spotlight	SpringBoard	Stocks	SyncedPref	TCC	VoiceServi	Voicemail	WebClips	YouTube	adi	com.apple

10. Right click on "Library" and create new folder.

Rinzin]://var/mobile/Library	-							_	_	_	- E
box Classic	naging Ap	p Data	🕌 Quick	Toolbox	A Find	More App	s 🚺 Ri	nzin [ iPho	one 4S ]		0
ler 🤹 Refresh 🛧 Go Up Lev	el 🛄 Thumt	onail View 💐	Copy From	с 🐺 Сору Т	o PC   🚨 Inst	tall App 😡	Actions Q Sea	arch Files	Settings		
	File View	Thumbnails					Qpen				
🔄 var 🔶	Accounts	AddressBook	Aggregate	ApplePush	Application Support	Applicat	Copy Path Copy To PC	d	BulletinBo	BytaFont	Caches
Managed Preferent MobileDevice	0	0	0	0	0	20	Befresh Select <u>A</u> ll		0	D	0
audit	Calendar	Carrier Bundle.bu	CarrierDefa	Configurat	Cookies	Custon	Add to Short	cuts	FairPlay	FontSwap	GameKit
	0	D	D	D	0	E	New Paste Bename	••	Eolder	D	0
empty evasiOn7	IdentitySer	Inboxes	Keyboard	Logs	Mail	Map 🦊	Copy From P	C ts	MobileInst	MusicLibrary	Notes
folders keybags lib local	D	D	D	D	0	P1	Deletz		D	0	D
lock	OTALogging	Operator Bundle.bu	Passes	Phone	Preferences	SMS	Safari	SafeHarbor	Saved Applicati	Social	SoftwareU
in Constructions	0	D	D	0	Ø	Ø	D	0		Ø	D
Containers Documents	Spotlight	SpringBoard	Stocks	SyncedPref	TCC	VoiceServi	Voicemail	WebClips	YouTube	adi	com.apple

11. Name the new folder "Dictionary", and then open this folder.



12. Select "Copy From PC" and go to the location where you downloaded and saved the Dzongkha StarDict files earlier (Step I. C)

//var/mobile/Library/Dict	tionary				
Classic 🔡 Man	aging App Data	Quick Toolbox	A Find More Apps	Rinzin [ iPhone 45 ]	6
Refresh 🛧 Go Up Level	Thumbnail View	Copy From PC	To PC   🚨 Install App   🞯 Act	ions 🔍 Search Files 🛛 🗱 Settings 💂	
Library AddressBoc AggregateC ApplePush5 AppleCash6 Application Application Assets BackBoard BackBoard BackBoard BackBoard Cashes Cashes CarrierDefas CarrierDefas Configurati Configurati Configurati Configurati Configurati Configurati Configurati Configurati Configurati Cashes DataAccess Dictionary Duet					

13. Select / highlight all the files (.idx, .ifo and .dict) and then click Open to copy the files.

	Managing App Data	Quick Toolbox	🕂 Find More Apps	[ iPhone 4S ]
h TGo Up L	evel Thumbnail View	Copy From PC A Copy I	PC	Files Settings
	Dpen			×
brary	• 00 📕 « iP	hone 🕨 Dzongkha StarDict file	€ • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	gkha StarDict files 🔎
AddressBoc	Organize - Ne	sw folder		# · D 0
AggregateC ApplePushS	Documents	* Name	Date modified	Туре
Application	J Music	dz-dz.dict	29-Oct-13 3:23 PM	DICT File
Application Pictures	dz-dz.idx	29-Oct-13 3:23 PM	IDX File	
Assets	Videos	dz-dz.ifo	29-Oct-13 3:23 PM	IFO File
BulletinBoa		dz-en.dict	12-Nov-13 12:48 P.	DICT File
BytaFont	Normegroup	dz-en.idx	12-Nov-13 12:48 P.	. IDX File
Caches	· Commuter	dz-en.ifo	12-Nov-13 12:48 P.	IFO File
Calendar	Local Dick /Ci	en-dz.dict	29-Oct-13 3:23 PM	DICT File
Carrier Defai	Local Disk (C.	en-dz.idx	29-Oct-13 3:23 PM	IDX File
Configurati	CD Drive (E)	en-dz.ifo	29-Oct-13 3:23 PM	IFO File
Cookies	RINZY (G)	Utin .		
Customize	Rinzin			
Dictionary	-	• • [	117	
Duet		File name: "dz-dz.ifo" "dz-en.	dict" "dz-en.idx" "dz-en.ifo 👻 All Files (".")	•
FontSwap		000000000000000000000000000000000000000		
GameKit			Open	Cancel

14. The Dzongkha StarDict files are now copied onto your iPhone device.

//var/mobile/Library/Dic	tionary											
Iassic	naging App	Data	Quick	Toolbox	A Find	More Apps	: 🚺 R	inzin ( iPho	ne 45 ]	0		
Refresh 🛧 Go Up Level	Thumbna	Thumbnail View 📕 Copy From PC 🐺 Copy To PC 🛛 🚨 Install App 🛛 🌚 Actions 🔍 Search Files 🕸 Settings 💂										
	File View   Thumbnails											
Library Accounts												
AggregateL Application Application Application BackBoard BackBoard BackBoard BackBoard BulletinBoa Caches Caches Caches CarrierDefa Configurati Costions DataAccess Dictionary Dictionary	dz-dz.dict	dz-dz.idx	dz-dz.ifo	dz-en.dict	dz-en.idx	dz-en.ifo	en-dz.dict	en-dz.idx	en-dz.ifo			

15. Close iFunBox

## IV. Using the DDC Dzongkha Dictionaries on your iPhone

1. Open iStarDict from your iPhone.



2. Click on Select all. Once you have selected all, you should see all the dictionaries marked as shown below;

